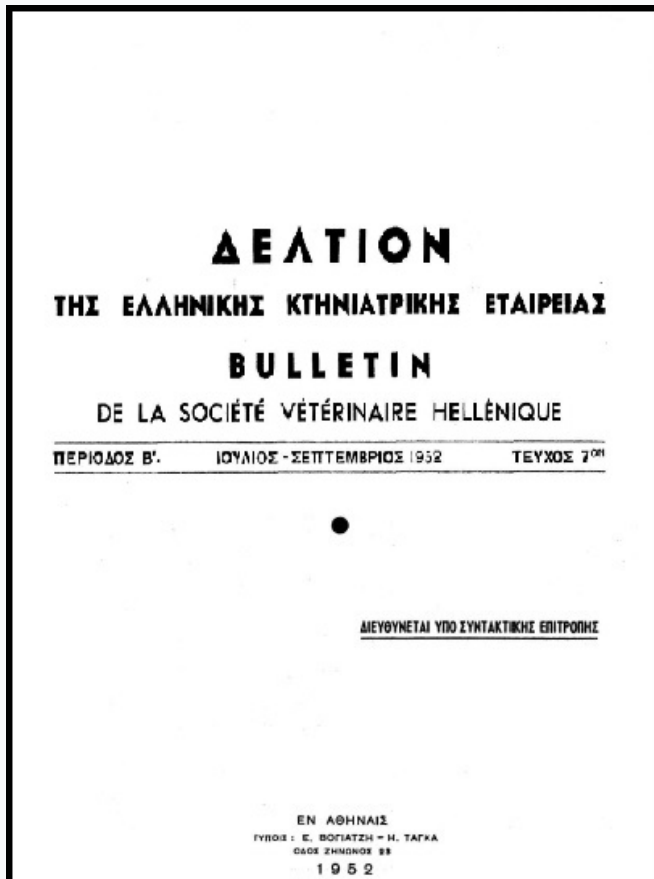


## Journal of the Hellenic Veterinary Medical Society

Vol 3, No 3 (1952)



### back matter

*Ελληνική Κτηνιατρική Εταιρεία*

doi: [10.12681/jhvms.17518](https://doi.org/10.12681/jhvms.17518)

Copyright © 2018, Ελληνική Κτηνιατρική Εταιρεία



This work is licensed under a [Creative Commons Attribution-NonCommercial 4.0](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0/).

### To cite this article:

Εταιρεία Ε. Κ. (1952). back matter. *Journal of the Hellenic Veterinary Medical Society*, 3(3), 184–192.  
<https://doi.org/10.12681/jhvms.17518>

ἄτινα ἐπιτυγχάνονται διὰ προσλήψεως μικροτέρας ποσότητος Σουλφαμεζαθίνης. Ἐάν δὲ ληφθῇ ὑπ' ὄψιν ὅτι τὰ προσβεβλημένα πουλερικά πίνουν διπλασίαν ποσότητα ὕδατος ὁσάκις εἶναι ἄρρωστα, τότε ἡ ὑποστηριζομένη οἰκονομία ἐκ τῆς χορηγήσεως Σουλφοκινοξαλίνης κατατῆ ἀσήμαντος ἐν τῇ πράξει.

### Θεραπεία ἢ προφύλαξις ;

Σχεδὸν τὸ σύνολον τῆς χρήσεως τῆς Σουλφοκινοξαλίνης εἰς τὰς Ἑνωμένας Πολιτείας ἀναφέρεται εἰς προφυλακτικούς σκοπούς καὶ οὐχὶ εἰς τὴν θεραπείαν τῶν προσβεβλημένων ἐκτροφῶν.

Τῷ ὄντι, καθότι ἀφορᾷ τοῦλάχιστον τὴν Ἀμερικανικὴν Κτηνιατρικὴν Ἑταιρείαν, ἡ Σουλφοκινοξαλίνη καθιερώθη μόνον ὡς μέσον προληπτικόν, ἐν ᾧ ἡ Σουλφαμεζαθίνη ἐγένετο ὀλοκληρωτικῶς παραδεκτὴ καὶ διὰ τὴν θεραπείαν τῶν ἐκ Κοκκιδιάσεως ἐπιζωοτιῶν. (Ἀνακοίνωσις τῆς Ἐπιτροπῆς ἐπὶ τῆς Παρασιτολογίας τῆς Ἀμερικανικῆς Κτηνιατρικῆς Ἑταιρείας - Νοέμβριος (1949).

Πρὸς ἀνακεφαλαίωσιν, δύναται νὰ λεχθῇ ὅτι καίτοι ἡ Σουλφοκινοξαλίνη εἶναι ἀναμφιβόλως λίαν ἀποτελεσματικὸν κοκκιδιοκτόνον φάρμακον, ἡ Σουλφαμεζαθίνη παραμένει τὸ ἀνεγνωρισμένον καὶ τὸ ἀπαραμίλλον εἰδικὸν τοιοῦτο διὰ τὴν καταπολέμησιν τῆς Κοκκιδιάσεως τῶν Πουλερικῶν.

E. Π.

## ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΕΙΔΗΣΕΟΓΡΑΦΙΑ

### ΔΙΕΘΝΗ ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΑ ΣΥΝΕΔΡΙΑ

Τὴν 4ην καὶ 5ην Αὐγούστου ἔλαβε χώραν ἐν Λυῶνι τῆς Γαλλίας, συνέδριον τῶν εἰδικῶν ἐπὶ τοῦ ἀφθώδους πυρετοῦ, πρὸς ἐξέτασιν τῶν μέχρι σήμερον ἐπιτευχθέντων ἀποτελεσμάτων ἐκ τῆς ἐμβολιοπροφυλάξεως ἐν Γαλλίᾳ, διὰ τῶν ὑπὸ τοῦ Ἰνστιτούτου Merieux παρασκευαζομένων ἐμβολίων.

Ὡσαύτως τὴν 17ην Σεπτεμβρίου καὶ μέχρι τῆς 28ης ἰδίου συνήλθον εἰς Κοπεγχάγην τῆς Δανίας δύο διεθνῆ Συνέδρια, τὸ ἐν ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς Ὄργανώσεως Τροφῶν καὶ Γεωργίας (F.A.O.) καὶ τὸ ἕτερον τοῦ Διεθνοῦς Γραφείου Ἐπιζωοτιῶν.

Τὰ εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν ἀμφοτέρων τῶν Συνεδρίων περιλαμβανόμενα θέματα ἀνήγοντο ἀποκλειστικῶς εἰς τὸν Ἀφθώδη Πυρετόν.

Τὴν χώραν μας ἀντεπροσώπευσεν ὁ κ. Ν. Τζωρτζάκης, Διευθυντὴς τοῦ Μικροβιολογικοῦ Ἐργαστηρίου Ἀφθώδους Πυρετοῦ.

Ὡς ἀνηγγέλη εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Γεωργίας κατὰ τὸ προσεχὲς ἔτος θέλει συνέλθει εἰς Στοκχόλμην τὸ XV Διεθνὲς Κτηνιατρικὸν Συνέδριον εἰς τὸ ὁποῖον προσεκληθῆ καὶ ἡ χώρα μας ἵνα συμμετάσχη.

**ΝΟΜΟΙ ΚΑΙ Β. ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ**

1) Διὰ Β.Δ. ἀπὸ 7-7-52 δημοσιευθέντος εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 189 φύλλον τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως (Τεύχος Α'), τροποποιοῦνται καὶ συμπληροῦνται ἔναι διατάξεις τῆς ἰσχυοῦσης Νομοθεσίας περὶ ἐπιθεωρήσεως σφαγίων, καταργουμένου τοῦ ἀπὸ 7-2-51 σχετικοῦ Β.Δ.

2) Δι' ἐτέρου Β. Δ. καθορίζονται ὡς κατωτέρω τὰ ἐμβολιστικά δικαιώματα τῶν Νομοκτηνιάτρων :

Δι' ἐκάστην ἐνδοτραχειακὴν ἔγχυσιν δρχ. 500 κατὰ κεφαλὴν. Δι' ἕκαστον προφυλακτικὸν ἐμβολιασμὸν ἢ ὀροεπέμβασιν οἰασθῆποτε φύσεως καὶ δι' οἰανδήποτε μεταδοτικὴν νόσον, ἐπὶ μὲν τῶν μεγάλων ζώων, κυνῶν καὶ χοίρων δρχ. 500 κατὰ κεφαλὴν, ἐπὶ τῶν αἰγοπροβάτων δρχ. 200 καὶ ἐπὶ τῶν πτηνῶν δρχ. 100.

Τὰ δικαιώματα ταῦτα θὰ καταβάλλωνται ὑπὸ τοῦ Κράτους.

**ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΑ ΙΔΙΟΣΚΕΥΑΣΜΑΤΑ**

Ἐπὸ τῆς οἰκείας Ἐπιτροπῆς τοῦ Ἐπιχειρήσεως Γεωργίας ἔτυχον ἀδείας ἐλευθέρας κυκλοφορίας ἐν Ἑλλάδι τὰ κάτωθι Κτηνιατρικά ἰδιοσκευάσματα :

**Α') Τοῦ Ἀμερικανικοῦ Οἴκου Vineland Poultry Laboratory**

53) **Blackhead** ἐναντίον τῆς ἐντερηπατίτιδος τοῦ Ἰνδιάνου. 54) **Tenderettes** Παχυντικὸν τῶν Πουλερικῶν. 55) **Hi - Lethol - lo** Ἀπολυμαντικόν, ἀντισηπτικόν. 56) **Aqua - Noxaline** ἐναντίον τῆς κοκκιδιάσεως. 57) **Pullorum Stained Antigen** δι-ὀροσυγκόλλησιν λευκῆς διαρροίας. 58) **Pigeon Pox, Fowl Pox Vaccine** ἐμβόλια δι' φθειρίτιδος πουλερικῶν.

**Β') Τοῦ Ἀγγλικοῦ Οἴκου Pearson**

59) **RacoloI** Καταπολέμησις ἐξωπαρασίτων.

**Γ') Τοῦ Ἀγγλικοῦ Οἴκου Evans**

60) Ἀντιτετανικὴ ἀνατοξίνη καὶ ὀρός. 61) **Hemorrhagic Septicaemia Vaccine.** 62) **Pulpy Kidney Vaccine.** 63) **Penicilline Veterinary (Intramammary injection).** 64) **Swine Fever Vaccine.**

**Δ') Τοῦ Ἀμερικανικοῦ Οἴκου Br. Cassoopher**

65) **Fortran Alfa** Μουρουνέλαιον Κτηνιατρικόν.

**Λ Υ Σ Σ Α**

Ἐπὸ τοῦ Νομοκτηνιάτρου Ζακύνθου κ. Α. Καντακίτη καὶ τοῦ ἐπικούρου κ. Π. Δραγῶνα διενεργήθη εἰς μεγάλον τμήμα τῆς νήσου ταύτης γενικὸς προληπτικὸς ἐμβολιασμὸς ἐπὶ τῶν κυνῶν διὰ τοῦ νέου ἐμβολίου τύπου **Ανιανισέ**, πρὸς ἐξαγωγὴν συμπερασμάτων ἐπὶ τῆς ἀποτελεσματικότητος τοῦ βιολογικοῦ τούτου προϊόντος.

Ἡ Κτηνιατρικὴ Ἐπιτροπὴ τοῦ Ἐπιχειρήσεως Γεωργίας προέβη εἰς παραγγελίαν καὶ νέων ποσοτήτων ἐμβολίου ἵνα ὀλοκληρωθῆ τὴν ἐμβολιοεπέμβασιν εἰς Ζάκυνθον καὶ προβῇ εἰς παρομοίαν ἐνέργειαν ἐν τῇ περιφερείᾳ Ἀθηνῶν.

Ἐσαύτως παρεκάλεσε τὴν Διεθνῆ ὀργάνωσιν Ὑγείας ὅπως μετακληθῆ εἰς Ἑλλάδα ὁ Dr Komorov Διευθυντῆς τοῦ Μικροβιολογικοῦ Ἐργαστηρίου τοῦ Ἰσραὴλ ἵνα μελετήσῃ τὸ θέμα τῆς λυσιτελεστεράς ἀντιμετωπίσεως τῆς νόσου ταύτης παρ' ἡμῖν.

Τέλος καταβάλλονται ἐνέργειαι διὰ τὴν εἰς Ἰσραὴλ ἀποστολὴν ἐνὸς Κτηνιάτρου Μικροβιολόγου πρὸς ἐκμάθησιν τῆς τεχνικῆς τῆς παρασκευῆς τοῦ ἐν λόγῳ ἐμβολίου, ἵνα καταστῆ δυνατὴ ἡ εἰς μεγάλας ποσότητας παραγωγὴ του παρ' ἡμῖν διὰ τὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν ἀναγκῶν τῆς χώρας μας.

### ΑΦΘΩΔΗΣ ΠΥΡΕΤΟΣ

Κατ' ἀνακοίνωσιν τῆς Κτηνιατρικῆς Ὑπηρεσίας Ὑπουργείου Γεωργίας ἡ νόσος αὕτη εἶχε ἐντοπισθεῖ εἰς δύο μικρὰς ἐστίας ἐν Πάτραις καὶ Μετσόβῳ, αἵτινες τείνουν νὰ κατασβεσθῶσι διὰ τῆς δημιουργίας προφυλακτικῶν ἐμβολιαστικῶν ζωνῶν.

Πρὸς πρόληψιν νέας ἐισβολῆς, ἀφ' ἐνὸς μὲν θέλουσι διενεργηθεῖ προφυλακτικοὶ ἐμβολιασμοὶ εἰς τὰ σημεῖα εἰσαγωγῆς ζῶων ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ, ἀφ' ἐτέρου δὲ ἀπεφασίσθη ὅπως τὰ εἰσαχθησόμενα ζῶα ἀναπαγωγῆς ὑποβάλλονται εἰς προφυλακτικὸν ἐμβολιασμὸν εἰς τὰς χώρας προελεύσεώς των καὶ πρὸ τῆς μεταφορᾶς αὐτῶν εἰς τὴν χώραν μας.

### ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ - ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ - ΠΡΟΑΓΩΓΑΙ

Ἐτοποθετήθη εἰς τὴν κενὴν θέσιν Προϊσταμένου Ἐργαστηρίου παρὰ τῷ Κτηνιατρικῷ Μικροβιολογικῷ Ἰνστιτούτῳ ὁ μέχρι τοῦδε ἐπιμελητῆς αὐτοῦ, Κτηνίατρος Μικροβιολόγος Κ. Ταρλατζῆς.

Δι' ὁμοθύμου ἀποφάσεως τῆς Συγκλήτου τῆς Ἀνωτάτης Γεωπονικῆς Σχολῆς ἀνεκηρύχθη Ὑφηγητῆς τῆς Ὑγιεινῆς καὶ Παθολογίας τῶν κατοικιδίων ζῶων εἰς τὴν ἔδραν τῆς Φυσιολογίας καὶ ἀνατομικῆς τῶν ζῶων (Καθ. κ. Χ. Πασιώκας) ὁ συνάδελφος κ. Κ. Ταρλατζῆς.

Ὁ κ. Ἀθ. Ἐπιτρόπου μετετέθη ἐκ τοῦ Τμήματος Ἀγροτικῆς Περιθάλψεως Ὑπ. Γεωργίας εἰς θέσιν ἐιδικοῦ Κτηνιατρικῶν Ἐφαρμογῶν τῆς Δ' ἰνστιτούτου Γεωργικῶν Ἐφαρμογῶν καὶ Ἐκπαιδεύσεως τῆς Κεντρικῆς Ὑπηρεσίας.

Προήχθησαν οἱ Νομοκτηνίατροι : Χειμαριῶς Ἐκτωρ εἰς τὸν βαθμὸν Δ' ἰνστιτούτου Β' καὶ οἱ Τζουρμακλιώτης Νικ. Ἰερεισιώτης Ἀντ., Χαρισιάδης Ναπ. καὶ Μενασῆ Ἰσαὰκ εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ Τμηματάρχου Α'. Ἀπελύθησαν τῶν τάξεων τοῦ στρατοῦ οἱ Ἐφεδρῶν Ὑποκτηνίατροι : Ἀτματζίδης Θ. καὶ Σκουλᾶς Ἐμμ.

Ἀφίχθησαν ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς περατώσαντες τὰς σπουδὰς των οἱ κάτωθι κτηνίατροι ὑπότροφοι Ὑπουργείου Στρατιωτικῶν : Μουρελάτος Δ. Τσώλης Ἀλεξ. Σπυρόπουλος Γ. Βαληνδρᾶς Μάρ. Παπαδιάς Ἀθ. Σκοῦν-

τζος Κ. καὶ Κουντούρης Ι. Ἐπέστρεψαν ἐξ Ἰταλίας ὁ Ἐπίατρος κ. Μανιάς Θεοφ. ὅστις εἶχε μεταβῆ αὐτόθι ἐπὶ θμῆνον δι' εἰδίκευσιν εἰς τὰ ζητήματα τῆς διατροφῆς τῶν ζώων.

### ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΕΠΙΖΩΤΟΛΟΓΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Συμφώνως πρὸς τὰς ἐκδοθείσας ἀνακοινώσεις τοῦ Διεθνοῦς Γραφείου Ἐπιζωοτιῶν ἢ νοσολογικῆ κατάστασις τῶν μετεχουσῶν εἰς τοῦτο χωρῶν ἀπὸ 20 Ἰουνίου μέχρι 23 Αὐγούστου ἐ. ἔ. ἔχει ὡς ἑξῆς :

#### 1) Ἐγκύκλιος Νο 54 τῆς 3ης Ἰουλίου.

1) *Τύνις*. Διεπιστώθη ἡ ὑπαρξίς Λεπτοσπειρώσεως τῶν βοοειδῶν, δι' ἣν ἐφηρημόσθη Πενικιλλινοθεραπεία καὶ Βιταμινοθεραπεία διὰ Βιταμίνης Β12.

Ἐνεφανίσθησαν δύο ἐστίαι Ἀφθώδους πυρετοῦ.

2) *Δανία*. Δύο μόνον ἐστίαι Ἀφθώδους Πυρετοῦ ὑπάρχουσιν εἰσέτι.

3) *Σουηδία*. Διεπιστώθη μία μόνη ἐστία Ἀφθώδους Πυρετοῦ.

4) *Γαλλία*. Ὁ Ἀφθώδης Πυρετὸς σημειώνει ἐπέκτασιν, καθότι τὸ πρῶτον 15θήμερον τοῦ Ἰουνίου ἐσημειώθη ἡ ὑπαρξίς τούτου εἰς 22.153 νέας ἐκτροφάς.

5) *Ἀγγλία*. Ὁ Ἀφθώδης Πυρετὸς δὲν δεικνύει τάσεις ὑποχωρήσεως, σύντονα δὲ μέτρα λαμβάνονται εἰς Σκωτίαν, διὰ τὴν περιστολὴν ἐπεκτάσεως αὐτοῦ.

#### 2) Ἐγκύκλιος Νο 56 τῆς 8ης Αὐγούστου

1) *Αἴγυπτος*. Σημειοῦται ἡ ἐμφάνισις Πανώλους τῶν βοῶν. Διενεργήθησαν 27871 προληπτικοὶ ἐμβολιασμοὶ καὶ θὰ συνεχισθοῦν διὰ 120.000 ἐτέρων.

2) *Ἀυστρία*. Ὁ Ἀφθώδης Πυρετὸς ἐνετοπίσθη εἰς 4 περιφερείας περιλαμβανούσας 86 κοινότητες. Διεπιστώθη ἡ ὑπαρξίς τῶν τύπων Α5 καὶ Ο1.

3) *Δυτικὴ Γερμανία*. Σημειοῦται ἀναζωπύρωσις τοῦ Ἀφθώδους Πυρετοῦ. Κατὰ τὴν 15ην Ἰουλίου διεπιστώθη ἡ ὑπαρξίς αὐτοῦ εἰς 2.435 ἐκτροφάς.

4) *Καναδάς*. Οὐδὲν κοροῦσμα Ἀφθώδους Πυρετοῦ ἐσημειώθη ἀπὸ τοῦ παρελθόντος Μαΐου.

5) *Ἡνωμένα Πολιτεῖαι*. Ἀπεφασίσθη ἡ ἴδρυσις εἰς τὴν νῆσον Plum Ἐργαστηρίου διὰ τὴν μελέτην τοῦ Ἀφθώδους Πυρετοῦ καὶ τῶν μέσων πρὸς καταπολέμησιν αὐτοῦ. Ὡς πρώτη πίστωσις διὰ τὴν ἴδρυσιν αὐτοῦ ἐχορηγήθη τὸ ποσὸν τῶν 10.000.000 δολλαριῶν.

#### 3) Ἐγκύκλιος Νο 57 τῆς 18ης Αὐγούστου.

1) *Δανία*. Ἐσημειώθησαν 29 νέαι ἐστίαι Ἀφθώδους Πυρετοῦ τύπου Α5 καὶ C.

2) Ὀλλανδία. Σημειοῦται ὑποχώρησις τῆς ἰδίας νόσου μὲ ὑπαρξιν μόνον 4 νέων ἐστιῶν αἵτινες κατεσβέσθησαν ἀμέσως διὰ τῆς σφαγῆς ὄλων τῶν ἀσθενῶν καὶ λοιμυπόπτων.

3) Μεγάλη Βρετανία. Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐστιῶν Ἀφθώδους Πυρετοῦ ἐξακολουθεῖ νὰ μειοῦται. Ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἐπιζωοτίας τὴν 14ην Νοεμβρίου 1951 μέχρι 31 Ἰουλίου 1952, ἐδηλώθησαν 555 ἐστίαι ἀποτελούμεναι ἐκ 33.487 βοοειδῶν, 29.483 προβάτων, 11.565 χοίρων καὶ 57 αἰγῶν. Κατεβλήθησαν ἀποζημιώσεις διὰ θανατωθέντα ζῶα Λίραι Ἀγγλίας 2.618.213.

4) Γαλλία. Ἡ ἐπιζωοτία Ἀφθώδους Πυρετοῦ ἐπεκτείνεται ἐπικινδύνως καὶ ταχέως. Κατὰ τὴν 31ην Ἰουλίου ἡ νόσος ἐπιπολάζει εἰς 14.005 ἐκτροφάς. Κατὰ τοὺς Γάλλους Μικροβιολόγους οἱ προεξάρχοντες τύποι εἶναι C, A4, A5 καὶ O2.

5) Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι Ἀμερικῆς. Τὸ φλυκταινώδες ἐξάνθημα τῶν χοίρων ὄπερ προσομοιάζει πρὸς τὸν Ἀφθώδη Πυρετὸν διεπιστώθη εἰς 14 διαμερίσματα τῶν Ἡν. Πολιτειῶν Ἀμερικῆς. Ἡ νόσος αὕτη ἐπίσης προσβάλλει τὰ βοοειδῆ, τὰ πρόβατα καὶ τὰ ἄλλα μηρυκαστικά. Συνιστᾶται ὁ βρασμὸς τῶν ὑπολειμμάτων τῶν ἀσθνεησάντων, ἅτινα πρόκειται νὰ χρησιμοποιηθῶσι διὰ τὴν διατροφήν τῶν ζῶων.

#### 4) Ἐγκύκλιος Νο 58 τῆς 29ης Αὐγούστου.

1) Σουηδία. Δύο νέαι ἐστίαι Ἀφθώδους Πυρετοῦ ἐσημειώθησαν. Διενεργήθη σφαγὴ τῶν ἀσθενῶν καὶ ὁ ἐμβολιασμὸς εἰς περιμετρικὰς ζώνας.

2) Καναδᾶς. Οὐδὲν κροῦσμα Ἀφθώδους Πυρετοῦ σημειοῦται.

3) Αἴγυπτος. Οὐδὲν νέον κροῦσμα Πανόλους τῶν βοῶν ἐσημειώθη ἀπὸ τῆς 2 Ἰουλίου καὶ ἐντεῦθεν. Ἠρθθησαν τὰ ὑγειονομικὰ μέτρα.

4) Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι. Σύντονα μέτρα καταβάλλονται διὰ τὴν περυστολήν τῆς ἐξαπλώσεως τοῦ Φλυκταινώδους ἐξανθήματος τῶν χοίρων. (Θανάτωσις καὶ καταστροφὴ τῶν πτωμάτων τῶν βαρέως ἀσθενῶν, σφαγὴ καὶ ἐπεξεργασία τοῦ κρέατος τῶν ἐπιζησάντων ἀσθενῶν καὶ τῶν ὑπόπτων μολύνσεως).

## ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

### Ἀποστολαί, ἀφίξεις, ἀναχωρήσεις

Ἀφίχθη ἐκ Ρώμης ὁ Dr Kesteven, Διευθυντῆς τοῦ Κτηνιατρικοῦ Τμήματος τῆς Ὄργανώσεως Τροφῶν καὶ Γεωργίας, ἵνα μελετήσῃ τὸ θέμα τοῦ Ἀφθώδους Πυρετοῦ παρ' ἡμῖν. Οὗτος ὑπέγραψεν, ὡς ἐκπρόσωπος τῆς ὀργανώσεως ταύτης, σύμβασιν μετὰ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, δι' ἧς προβλέπεται ἡ ἐν καιρῷ μετὰκλήσις 4 ἐμπειρογνομόνων ἐπὶ τοῦ

Ἀφθώδους Πυρετοῦ διὰ τὸν συντονισμὸν τῶν ἐνεργειῶν πρὸς λυσιτελῆ ἀντιμετώπισιν τοῦ προβλήματος τούτου ἐν τῷ μέλλοντι.

Ῥσαύτως ἡ αὐτὴ ὀργάνωσις ἀνέλαβε νὰ χορηγήσῃ ἡμῖν χρηματικὴν ἐνίσχυσιν μέχρι 200.000 δολλαρίων, διὰ τὴν προμήθειαν ἀντιαφθώδους ἐμβολίου ὡς καὶ μηχανημάτων καὶ συσκευῶν διὰ τὸ ἀρτισύστατον Μικροβιολογικὸν Ἐργαστήριον Ἀφθώδους Πυρετοῦ.

Ἀφίχθη ἐπίσης ὁ Dr Fogedby Διευθυντὴς τοῦ Κρατικοῦ Ἰνστιτούτου Ἀφθώδους Πυρετοῦ Δανίας διὰ τὴν παρακολούθησιν τῆς συντελεσθείσης μέχρι σήμερον ἐργασίας ἐπὶ τοῦ θέματος τῆς ἀνεγέρσεως τοῦ Μικροβιολογικοῦ Ἐργαστηρίου Ἀφθώδους Πυρετοῦ παρ' ἡμῖν.

Πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπὸν θέλει προσεχῶς ἐπισκεφθῆ τὴν χώραν μας ὁ Dr Frenkel Διευθυντὴς τοῦ Κρατικοῦ Ἰνστιτούτου τοῦ Ἀφθώδους Πυρετοῦ τῆς Ὀλλανδίας, ὅστις εἶναι καὶ ὁ ἐφευρέτης τῆς νέας μεθόδου τῆς διὰ καλλιεργείας παραγωγῆς τοῦ ἀντιαφθώδους ἐμβολίου.

Κατόπιν ἀποφάσεως τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας καὶ τοῦ Ὑπουργείου Συντονισμοῦ ἀποστέλλονται ὑπὸ τῆς ὑπηρεσίας τῆς τεχνικῆς Βοηθείας πρὸς μετεκπαίδευσιν εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν οἱ συνάδελφοι Νομοκτηνίατροι Ἰωάννης Περακάκης εἰς τὸ Ἰνστιτούτον Παστέρ τοῦ Ἀλγερίου ἐπὶ ἐξάμηνον πρὸς εἰδίκευσιν εἰς τὴν Παρασιτολογίαν καὶ Ἀχιλλεὺς Πανέτσος εἰς τὰ Ἰνστιτούτα Ἀφθώδους Πυρετοῦ Ἰταλίας καὶ Ὀλλανδίας ἵνα ἀσχοληθῆ μὲ τὰ θέματα τῆς νόσου ταύτης.

Ἀνεχώρησεν εἰς Τουρκίαν ὡς μέλος Ἐπιτροπῆς παραλαβῆς ζῶων ὁ Νομοκτηνίατρος Ἐμμ. Δερμιτζάκης.

Τὴν 30 Σεπτεμβρίου ἀφίχθη ὁ κτηνίατρος κ. Ernest Tierkel σύμβουλος ἐπὶ τῆς λύσεως τῆς Παγκοσμίου Ὁργανώσεως Ὑγείας. Κατὰ τὴν ἐνταῦθα παραμονὴν του συνεζήτησε μετὰ τῶν ἀρμοδίων τὰ ἀφορῶντα εἰς τὴν λύσαν θέματα, μεταβὰς δὲ εἰς Ζάκυνθον παρηκολούθησε τὸν διενεργούμενον αὐτόθι προληπτικὸν ἐμβολιασμὸν τῶν κυνῶν.

Τὴν 12 Ὀκτωβρίου ἐπανῆλθεν ἐξ Η. Π. Ἀμερικῆς ὁ καθηγητὴς τῆς μικροβιολογίας ἐν τῇ Κτηνιατρικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης συνάδελφος κ. Θ. Χριστοδούλου.

## T. Σ. Α. Υ.

Κατὰ τὴν Γενικὴν Συνέλευσιν τῶν ἀντιπροσώπων τοῦ Τ.Σ.Α.Υ. ἐξελέγη ἀριστίνδην ἀντιπρόσωπος τῶν Κτηνιάτρων - Μετόχων ὁ συνάδελφος κ. Θ. Φελούκης.

## ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΑΙ

**Κ. Β. ΤΑΡΛΑΤΖΗ:** Συμβολή εις τὴν μελέτην τῆς κετοναϊμίας τῶν γαλακτοπαραγωγῶν ἀγελάδων παρ' ἡμῖν. Ἀθῆναι 1951.

Ἡ Ἑλληνικὴ Κτηνιατρικὴ οἰκογένεια μετ' ἰδιαίτερας χαρᾶς ἐπληροφορήθη τὴν ἀνακέρυξιν ὡς Ὑψηλοῦ τῆς Ἀνωτάτης Γεωπονικῆς Σχολῆς τοῦ ἐκλεκτοῦ συναδέλφου κ. Κ. Ταρλατζῆ.

Ἡ ἐπὶ ὕψηγεσιᾷ διατριβὴ του ἐπὶ τῆς ὀξοναϊμίας τῶν γαλακτοπαραγωγῶν ἀγελάδων παρ' ἡμῖν, ἔρχεται νὰ πλουτίσῃ τὴν τόσον πτωχὴν Ἑλληνικὴν Κτηνιατρικὴν Βιβλιογραφίαν διὰ μιᾶς ἐξαιρετικοῦ ἐνδιαφέροντος πρωτοτύπου μονογραφίας.

Κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη παρατηροῦνται ἐπὶ τῶν βελτιωμένων γαλακτοπαραγωγῶν ἀγελάδων τῆς περιοχῆς Ἀθηνῶν ἀθρόα κρούσματα ὀξοναϊμίας.

Ὁ συγγραφεὺς ἔσχε τὴν εὐκαιρίαν νὰ παρακολουθήσῃ ἐκ τοῦ σύνεγγυς πλείστα ὄσα κρούσματα τῆς νόσου, τὰ δὲ συμπεράσματά του ἐπ' αὐτῆς, ὁμοῦ μετὰ τὰ μέχρι σήμερον γνωστά, ἐκθέτει εἰς τὴν διατριβὴν του τὴν ὁποίαν χαρακτηρίζει ἡ σαφὴνεια καὶ ἡ γλαφυρότης τῆς γλώσσης.

Ἡ πραγματεία διαιρεῖται εἰς τρία μέρη:

Εἰς τὸ πρῶτον μέρος ἐκτίθενται ἀφ' ἑνὸς μὲν τὰ ἀφορῶντα εἰς τὴν ἀνταλλαγὴν τῶν θρεπτικῶν οὐσιῶν (γλυκιδίων, λιπιδίων, πρωτιδίων, ἀνοργάνων στοιχείων), ἀφ' ἑτέρου δὲ εἰς ὠρισμένους παράγοντας, οἵτινες ἐπιδρῶν ἐπὶ τῆς ἀνταλλαγῆς τῶν οὐσιῶν τούτων (ὀρμόνοι καὶ ἔναι τῶν βιταμινῶν). Ἰδιαιτέρα μνεῖα γίνεται τῆς συμβολῆς τοῦ ἥπατος καὶ τοῦ πλακοῦντος εἰς τὴν ἀνταλλαγὴν τῶν θρεπτικῶν οὐσιῶν καθὼς καὶ τοῦ ρυθμίζοντος τὴν γλυκαιμίαν μηχανισμοῦ.

Εἰς τὸ δεύτερον μέρος ὁ συγγραφεὺς εἰσέρχεται εἰς τὴν κυρίως μελέτην τῆς νόσου καὶ ἰδίως ἐπὶ τῆς παθογενείας καὶ τῆς θεραπείας αὐτῆς.

Εἰς τὸ περὶ αἰτιογενείας κεφάλαιον ἐξετάζονται ἐν λεπτομερείᾳ ὅλοι ἐκεῖνοι οἱ παράγοντες, οἵτινες προκαλοῦν διαταραχὴν τῆς ἁρμονίας κατὰ τὴν ἀνταλλαγὴν τῶν θρεπτικῶν οὐσιῶν, μετὰ ἀποτέλεσμα τὴν μείωσιν τῶν εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ ὄργανισμοῦ ὕδατανθράκων. Ἡ μείωσις αὕτη ὑποχρεώνει τὸν ὄργανισμόν νὰ καταφεύγῃ εἰς τὴν ὑπέρμετρον καύσιν τῶν λιπαρῶν οὐσιῶν, μετὰ ἀποτέλεσμα τὴν ὑπερπαραγωγὴν κετονικῶν σωμάτων (κετονοξικικοῦ ὀξέος, β ὀξυβουτυρικοῦ καὶ κετόνης) τὰ ὅποια καθ' ὁ τοξικὰ προκαλοῦν τὰς διαφόρους παθολογικὰς ἐκδηλώσεις τῆς παθήσεως.

Κατὰ τὸν συγγραφέα ἀποφασιστικὸν ὄλον εἰς τὴν ἐκδήλωσιν τῆς νόσου διαδραματίζει ἐκτὸς τῶν ἄλλων καὶ ἡ σχέσις μεταξὺ τῶν λιπαρῶν οὐσιῶν καὶ τῶν ὕδατανθράκων εἰς τὸ χορηγούμενον εἰς τὰς ἀγελάδας σιτηρέσιον.

Οὗτος, πράγματι, παρετήρησεν ὅτι εἰς βουστάσια εἰς τὰ ὅποια χορηγεῖται σιτηρέσιον μετὰ στενὴν σχέσιν,  $\frac{\Lambda}{\Upsilon} = \frac{1}{4} - \frac{1}{5}$ , τὰ περιστατικὰ ὀξοναϊμίας εἶναι συχνά,

ἐν ἀντιθέσει πρὸς ἐκεῖνα εἰς ἃ ἡ σχέσις εἶναι εὐρεία, ἥτοι  $\frac{\Lambda}{\Upsilon} = \frac{1}{10} - \frac{1}{12}$ , ὅποτε ἡ νόσος παρατηρεῖται σπανιώτερον.

Ἐὰν ἡ κλινικὴ πείρα καὶ τὰ νεώτερα δεδομένα ἐπιβεβαιώσουν τὰς παρατηρήσεις ταύτας τοῦ συγγραφέως, ἕνα μέγα βῆμα θὰ ἔχῃ συντελεσθεῖ εἰς τὸν τομέα τῆς προλήψεως τῆς παθήσεως ταύτης.

Εἰς τὸ τρίτον μέρος ἐξετάζεται ἡ ὀξοναϊμία ἀπὸ κρεωσκοπικῆς πλευρᾶς.

Πλουσιωτάτη τέλος βιβλιογραφία κλείει τὴν ἀξίαν παντὸς ἐπαίνου ἐργασίαν ταύτην.  
Ν. Δ. Τ.

**ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΕΙΟΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΓΕΩΡΓΙΑΣ:** Δελτίον πεπραγμένων 1948-1951. Θεσσαλονίκη 1952.

Κατόπιν τεσσάρων ἐτῶν διακοπῆς, τὸ ἐν Θεσσαλονικῇ Κτηνοτροφεῖον τοῦ Υπουργείου Γεωργίας, Τμῆμα Τεχνικῆς γονιμοποιήσεως ἀγελάδων, προέβη εἰς τὴν



έκδοσιν τοῦ «Δελτίου Περιπραγμένων» τῆς τριετίας 1948-1951. Εἰς τὸ δελτίον τοῦτο ἐκτίθενται αἱ συντελεσθεῖσαι ἐργασίαι ὡς καὶ τὰ ἐπιτευχθέντα ἀποτελέσματα διὰ τὸ ἀπὸ 1 Μαΐου 1948 μέχρι 30 Σεπτεμβρίου 1951 χρονικὸν διάστημα. Κατὰ τὸ διάστημα ἀπὸ 1-5-1948 μέχρι 30-9-1950 ἅπασα ἡ ἔξωτερική ὑπηρεσία τῆς τεχνητῆς γονιμοποιήσεως ἐνηργεῖτο βόσει τῆς ἀπὸ 1-1-48 ἀρξαμένης συνεργασίας μεταξὺ Ὑπουργείου Γεωργίας, Ἀμερικανικοῦ Ἰδρύματος Ἑγγύς Ἀνατολῆς καὶ Ὀμοσπονδίας Γεωργικῶν Συνεταιρισμῶν Θεσσαλονίκης. Ἀπὸ τῆς 30 Σεπτεμβρίου 1950, κατόπιν τῆς ἀποχωρήσεως τοῦ Ἀμερικανικοῦ Ἰδρύματος Ἑγγύς Ἀνατολῆς ἐκ τῆς ὑπηρεσίας, τὸ ὅλον πρόγραμμα τῆς ὑπαίθρου περιήλθεν εἰς χεῖρας ἐδικῶν Ἐπιτροπῶν Διοικήσεως καὶ Διαχειρίσεως Τεχνητῆς Γονιμοποιήσεως, ἐγκαινιασθεῖσης οὕτω νέας περιόδου, ἣτις θέλει παραμείνει ὡς σταθμὸς εἰς τὴν ἐξέλιξιν τῆς τεχνητῆς γονιμοποιήσεως τῆς Ἑλλάδος.

Τὸ δελτίον τοῦτο περιέχον τρία κεφάλαια κατὰ ἐτησίαις περιόδους (ἦτοι 1948-1949, 1949-1950 καὶ 1950-1951), ἐκθέτει εἰς ἕκαστον τούτων τὰ ἐπιτευχθέντα ἀποτελέσματα τῶν ἐνεργηθειῶν ἐργασιῶν καὶ συνοδεύεται ὑπὸ στατιστικῶν πινάκων.

Τὸ δελτίον πεπραγμένων τοῦ Τμήματος τεχνητῆς γονιμοποιήσεως ἀγελάδων τοῦ Κτηνοτροφείου Θεσσαλονίκης, ἐκδιδόμενον ἐτησίως ὑπὸ τοῦ ἐπιστημονικοῦ τούτου προσωπικοῦ, δίδει μίαν πλήρη καὶ σαφῆ εἰκόνα τοῦ συντελουμένου ἔργου εἰς τὸ τόσον ἐνδιαφέρον κεφάλαιον τῆς τεχνητῆς γονιμοποιήσεως καὶ εἶναι χρήσιμον εἰς τὴν ἀσχολουμένους καὶ ἐκ τοῦ σύνεγγυς παρακολουθούντας ταύτην.

K. B. T.

**W. A. HAGAN καὶ D. W. BRUNER: Αἱ λοιμῶδεις νόσοι τῶν κατοικίδιων ζώων.**

Δευτέρα ἔκδοσις. Ithaca 1951, Σελίδες 920, Δολλάρια 8,75.

Τὸ ὄνομα τοῦ καθηγητοῦ Hagan εἶναι εὐφήμες γνωστὸν εἰς τοὺς Ἕλληνας Κτηνιάτρους ἀπὸ τὴν ἱν ἐκδοσιν τοῦ ἀνωτέρου συγγράμματος τὸ ὁποῖον διενεμήθη εἰς τὰ Νομοκτηνιατρικὰ Γραφεῖα ὑπὸ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς.

Ἡ νέα αὕτη ἔκδοσις τοῦ κλασικοῦ πλέον συγγράμματος ἐπιτευθεῖσα μετὰ τὴν συνεργασίαν τοῦ καθηγητοῦ D. W. Bruner καὶ ἐπαυξηθεῖσα μετὰ τὴν προσθήκην ἐνὸς νέου κεφαλαίου ἐπὶ τῆς Χημειοθεραπείας συμπληρωθεῖσα δὲ διὰ τῶν νεωτέρων προσοκλήσεων τῆς κτηνιατρικῆς ἐπιστήμης ἀποτελεῖ πολῦτιμον βοήθημα διὰ τοὺς κτηνιάτρους.

Καὶ εἶναι μὲ ἀληθῆς ὅτι λίαν μετριοφρόνως οἱ συγγραφεῖς χαρακτηρίζουν τὸ σύγγραμμά των ὡς ἐγχειρίδιον, εἰς τὴν πραγματικότητα ὁμως τοῦτο ἀποτελεῖ πλήρη Κτηνιατρικὴν Ἑγκυκλοπαιδείαν τῶν εἰς τὰ λοιμώδη νοσήματα τῶν ζώων ἀναφερομένων γνώσεων ὡς ἀποδεικνύει ἀλλωστε καὶ ἡ ἀπλὴ μνεία τῶν κεφαλαίων τοῦ συγγράμματος, τὰ ὁποῖα εἶναι τὰ ἑξῆς:

Οἱ μηχανισμοὶ τῆς λοιμώξεως καὶ τῆς ἀντιστάσεως. Χημειοθεραπεία. Οἱ παθογόνοι μικροοργανισμοί. Μικροοργανισμοὶ ἀβεβαίας ταξινόμησεως. Παθογόνοι μύκητες. Παθογόνα πρωτόζωα. Ἴοι.

Ἡ γνωστὴ καὶ ἐκ τῶν ἄλλων ἔργων τοῦ καθηγητοῦ Hagan γλαφυρότης καὶ σαφήνεια καθιστῶσι τὸ σύγγραμμα τοῦτο προσιτὸν καὶ εὐληπτον καὶ εἰς τοὺς ἀτελῶς εἰσέτι γνωρίζοντας τὴν Ἀγγλικὴν συναδέλφους.

K. B. T.

**ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ: Ἐπιστημονικὴ Ἐπετηρίς. Τόμος 1ος, 1952.**

Ἐπὶ τῆς Κτηνιατρικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης ἐξεδόθη ἡ Ἐπιστημονικὴ Ἐπετηρίς αὐτῆς ὑπὸ τὴν Δ/σιν τοῦ Κοσμήτορος τῆς Σχολῆς κ. Ν. Ἀσπιώτη.

Ἡ ἐπετηρίς περιλαμβάνει χαιρετιστήρια μηνύματα τοῦ Πρωτάνεως τοῦ Πανεπιστημίου Θεσ/νίκης κ. Κ. Λιβαδά, τοῦ Πρωτάνεως τῆς Κτηνιατρικῆς Σχολῆς τῶν Βρυξελλῶν καθηγητοῦ κ. L. Goffinet, τοῦ Διευθυντοῦ τῆς Ἐθνικῆς Κτηνιατρικῆς Σχολῆς τοῦ Alfort Καθηγητοῦ κ' Cl. Bressou, τὸν Πρωτανικὸν λόγον τοῦ Πρωτάνεως τοῦ Πανεπιστημίου κ. Κ. Λιβαδά μετὰ θέμα «Ἱστορία καὶ συμβολὴ τῆς Κτηνιατρικῆς εἰς τὸν σημερινὸν πολιτισμὸν», καὶ τὰ ἐναρκτήρια μαθήματα τῶν καθηγητῶν τῆς Σχολῆς κ.κ. Ν. Ἀσπιώτη «Ἐξελίξεις καὶ τάσεις τῆς Φυσιολογίας», Σωτ. Μιχαήλ «Μορφολογία τῶν ἀγγειακῶν συστημάτων ρυθμίσεως τῆς κυκλοφορίας τοῦ αἵματος» ὡς καὶ ἀνακοίνωσιν τοῦ καθηγητοῦ R. Tagand μετὰ θέμα «Essai sur l'anatomie comparée des groupes ganglionnaires lymphatiques».

K. B. T.

## ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

### ΠΡΩΤΟΤΥΠΟΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ

<b>Sir Thomas Dalling :</b> (Τέως Δ)ντου Κτην. Ὑπηρ. Μεγ. Βρετανίας) Τὸ φαινόμενον τῆς κυτταροεμπλοκῆς . . . . .	Σελ. 120—140
<b>Θ. Χριστοδούλου - Κ. Ταρλατζῆ :</b> (Κτηνιάτρων - Μικροβιολόγων) Ἡ Νόσος τοῦ Aujesky ἐν Ἑλλάδι (ψευδολύσσα - Mad Itch) . .	» 141—146
<b>Ι. Μενασέ :</b> (Νομοκτηνιάτρου Χαλκιδικῆς) Ὅμαδικαὶ δηλητηριάσεις κτηνῶν ἐκ Mercurialis Annuā εἰς περιφέρειαν Συκιᾶς Χαλκιδικῆς . . . . .	» 147—153
<b>Κ. Ταρλατζῆ :</b> (Κτηνιάτρου - Μικροβιολόγου). Ι. Αἱ ἐντερίτιδες τῶν νεογνῶν μόσχων καὶ ἡ διὰ χρυσομυκίνης θεραπεία αὐτῶν .	» 162—169
<b>ΠΡΑΚΤΙΚΑΙ ΕΦΑΡΜΟΓΑΙ</b>	
<b>Δ. Χριστοφόρου :</b> (Ἀρχικτηνιάτρου). Περίπτωσης θεραπείας κατάρτατος κάτω γνάθου δι' ὀστεορραφῆς . . . . .	» 153—156
<b>ΕΠΙΚΑΙΡΑ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ</b>	
<b>Ἑμμ. Ματθαϊάκη :</b> Νεώτεροι παθολογικαὶ ἀντιλήψεις . . . . .	» 156—162
<b>ΑΝΑΛΥΣΕΙΣ ΕΞΕΤΑΣΕΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ . . . . .</b>	» 169—184
<b>ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΕΙΔΗΣΕΟΓΡΑΦΙΑ . . . . .</b>	» 184—
<b>ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ . . . . .</b>	» 188—189
<b>ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΑ . . . . .</b>	» 190—191

## TABLE DES MATIÈRES

### TRAVAUX ORIGINAUX

<b>Sir Thomas Dalling :</b> (Ex-directeur des services Vétérinaires de Grande Bretagne). Interference Phenomenon . . . . .	Pag. 129—143
<b>Th. Cristodoulou et C. Tarlatzis :</b> (De l'Institut Bactériologique Vétérinaire d'Athènes). La maladie d'Aujesky en Grèce . . . . .	» 141—146
<b>I. Menassé :</b> (Vétérinaire départemental). L'intoxication du bœuf due à Mercurialis Annuā . . . . .	» 147—153
<b>C. Tarlatzis :</b> (de l'Institut bactériologique Vétérinaire d'Athènes). Les entérites des veaux nouveaux-nés et leur traitement par l'auroéomycine . . . . .	» 162—169
<b>APPLICATIONS PRATIQUES</b>	
<b>D. Christophorou :</b> (lieut Colonel Vétérinaire). Cas de guérison de fracture de la mâchoire inférieure chez le mulet . . . . .	» 153—156
<b>QUESTIONS SCIENTIFIQUES D'ACTUALITÉ</b>	
<b>E. Mathaiakis :</b> (lieut col. Vétérinaire). Nouvelles conceptions pathogéniques . . . . .	» 156—162
<b>EXTRAITS et ANALYSES . . . . .</b>	» 169—184
<b>NOUVELLES OFFICIELES . . . . .</b>	» 184—
<b>MOUVEMENT VÉTÉRINAIRE GREC . . . . .</b>	» 188—189
<b>LIVRES NOUVEAUX . . . . .</b>	» 190—191